

Zurück an Fax
Fax to
+49 511 89-36617

Ihr Ansprechpartner
Your contact
Susan Canisius
☎ +49 511 89-31152
eMail: Susan.Canisius@messe.de



Pavilion

Bio - IT World Europe – PEGS Europe – Molecular Diagnostics Europe

■ Anmeldung und Anerkennung der Teilnahmebedingungen

Wir melden uns zur Teilnahme am „Pavilion Bio – IT World Europe – PEGS Europe – Molecular Diagnostics Europe“ im Rahmen der BIOTECHNICA 2010 an. Die beiliegenden „Besonderen Bedingungen zur Teilnahme am „Pavilion Bio – IT World Europe – PEGS Europe – Molecular Diagnostics Europe“ (Teil A)“ und die „Allgemeinen Bedingungen für die Teilnahme an Veranstaltungen auf dem Messegelände Hannover (Teil B)“ erkennen wir in allen Punkten an.

■ Registration and acceptance of the Conditions for Participation

We hereby register to participate at the “Bio – IT World Europe – PEGS Europe – Molecular Diagnostics Europe” pavilion at BIOTECHNICA 2010. We acknowledge and accept all of the attached Specific Conditions for Participation in this event’s group pavilion at BIOTECHNICA 2010 (Part A), as well as the General Conditions for Participation in Events at the Hannover Exhibition Grounds (Part B).

Aussteller / Exhibitor

Firmenname
Company name

Gebäude – Etage
Building – Floor

Straße
Street

Nation - PLZ - Ort
Country Code - Postcode - City | |

Postfach - PLZ
P.O.Box - Postcode |

☎ FAX

Internet-Adresse
Internet address

Firmen-eMail
Company eMail

Inhaber – Geschäftsführer
Owner – Managing Director

Sitz der Muttergesellschaft (Nation)
Location of head-office (country code) Bitte eintragen
Please enter nicht vorhanden
not applicable

Ansprechpartner / Contact person

... Marketingleiter/in
... Marketing manager

☎ FAX

Mobiltelefon-Nr.
Mobile phone no.

eMail

... Messeabwicklung
... trade fair matters

Stellung
Position

☎ FAX

Mobiltelefon-Nr.
Mobile phone no.

eMail

Ort/Datum
Place/date

Stempel/Rechtsverbindliche Unterschrift
Stamp/Legally binding signature

 Deutsche Messe
Hannover · Germany
Messegelände · 30521 Hannover

A1

Zurück an Fax
Fax to

+49 511 89-36617

Ihr Ansprechpartner
Your contact

Susan Canisius
☎ +49 511 89-31152
eMail: Susan.Canisius@messe.de



Pavilion

Bio - IT World Europe – PEGS Europe – Molecular Diagnostics Europe

■ Bestellung eines Beteiligungspaketes:

■ Order for a rental package:

- Beteiligungspaket (Standfläche nebst Standbau, Ausstattung, Service- und Medienleistungen)
Rental package (stand space, with setup, fixtures/furnishings, media & other services)

..... m² (bitte gewünschte Flächengröße eintragen)
(Please enter the preferred stand area)

Besonderheiten:

Special requests:

Eine detaillierte Leistungsbeschreibung finden Sie in den Teilnahmebedingungen Teil A, Ziffer 4.2, die Preise ergeben sich aus den Teilnahmebedingungen Teil A, Ziffer 5.

For a detailed description of the services provided, please see the Conditions for Participation, Part A, Section 4.2; see Part A, Section 5 for the price list.

■ Weitere erforderliche Angaben

■ Additional required information

Ausstellungsprogramm / Exhibition program

Ausschließlich zur thematischen Hallenzuordnung / For hall allocation by category

(siehe Anlage)
(see enclosure)

.....

Themenzuordnung / Assignment to a topic:

- Bio – IT World Europe
 PEGS Europe
 Molecular Diagnostic Europe

Gewünschte Sprachversion / Correspondence language preferred

für Standbestätigung / Serviceangebot
for stand confirmation / services manual

- deutsch English

Unternehmensart / Type of company

- Hersteller Importeur Händler Verband Organisator einer Gruppenbeteiligung
 Manufacturer Importer Company Association Organizer of group participation

Sonstige
 Other

Für Ihre Anmeldung senden Sie uns die unterschriebenen
Formulare A1 und A2 auf jeden Fall zurück.
Die Formulare A3 und A4 werden nur benötigt,

To register you must sign and return forms A1 and A2
Forms A3 and A4 are required only in the following cases:

... wenn Sie **abweichende Adressen** für einen Bevollmächtigten / Beauftragten oder für die Rechnungsstellung wünschen (**A3**) oder

... If you are supplying a **different address** for an authorized representative or a different invoice recipient (**A3**)

... wenn Sie **Mitaussteller** anmelden wollen (**A4**).

...If you are registering one or more **co-exhibitors** (**A4**).

Ort/Datum
Place/date

Stempel/Rechtsverbindliche Unterschrift
Stamp/Legally binding signature

 Deutsche Messe
Hannover · Germany
Messegelände · 30521 Hannover

A2

Zurück an Fax
Fax to

Ihr Ansprechpartner
Your contact

+49 511 89-36617

Susan Canisius
☎ +49 511 89-31152
eMail: Susan.Canisius@messe.de



Pavilion

Bio - IT World Europe – PEGS Europe – Molecular Diagnostics Europe

■ Bevollmächtigter / Beauftragter

Wir haben das nachfolgend genannte Unternehmen bevollmächtigt, für uns die Standbestätigung in Empfang zu nehmen sowie für uns **rechtsverbindlich** Serviceleistungen über alle zur Verfügung stehenden Medien (Faxbestellung und/oder OBS) zu bestellen und sonstige Erklärungen zur Messebeteiligung abzugeben. Wir bitten darum, **alle weiteren Unterlagen an folgende Adresse zu senden** (Teilnahmebedingungen Teil B, Ziffer 5).

Firmenname
Company name

Gebäude - Etage
Building - Floor

Straße
Street

Nation - PLZ - Ort
Country Code - Postcode - City

☎ FAX

Ansprechpartner - eMail
Personal contact - eMail

■ Authorized representative

We have authorized the following company to place **legally binding** orders on our behalf through all available media (fax and/or OBS), and to represent us in matters relevant to our participation in the trade fair. Effective immediately, please mail **all documents to the following address** (Conditions for Participation Part B, Section 5).

■ Abweichende Rechnungsadresse

Wir wünschen die Ausstellung und Zusendung der Rechnung **nicht** an die Adresse des Ausstellers (Ziff. 1), sondern an eine abweichende Adresse (Teilnahmebedingungen Teil B, Ziffer 6).

Wir bitten, die Forderungen, die aus unserer Anmeldung zur obigen Veranstaltung und unserer Teilnahme an dieser entstehen, gegenüber dem unter Ziff. 2 aufgeführten, gesamtschuldnerisch haftenden Rechnungsempfänger geltend zu machen. Uns ist bekannt, dass wir erst nach vollständigem Ausgleich der von der Deutschen Messe entstehenden Forderungen von unserer Verpflichtung zur Zahlung frei werden.

■ Different invoicing address

Please invoice the designated recipient, **not** the exhibitor listed in Section 1 below (Conditions for Participation Part B, Section 6).

We hereby request you to enforce your claims, which result from our registration for and participation in the said event, against the jointly and severally liable debtor listed in Section 2. We are aware that we shall be released from our payment liability in your favor only upon full settlement of the subject claims.

1. Aussteller / Exhibitor

Firmenname
Company name

Gebäude - Etage
Building - Floor

Straße
Street

Nation - PLZ - Ort
Country Code - Postcode - City

☎ FAX

Ansprechpartner - eMail
Personal contact - eMail

Ort/Datum
Place/date

Stempel/Rechtsverbindliche Unterschrift des Ausstellers
Stamp/Legally binding signature of Exhibitor

2. Rechnungsempfänger

Ich/wir erkläre(n) hiermit, dass ich/wir im Wege des Schuldbeitritts die gesamtschuldnerische Haftung für alle Forderungen übernehme(n), die der Deutschen Messe aus der Teilnahme oder einer eventuellen Absage der Teilnahme des unter Ziff.1 genannten Ausstellers an der obigen Veranstaltung entstehen.

2. Debtor

I/we hereby assume joint and several liability by way of collateral promise for all claims that arise in favor of Deutsche Messe, as a result of participation by the company listed in Section 1 in the above event or cancellation of such participation.

Firmenname
Company name

Gebäude - Etage
Building - Floor

Straße
Street

Nation - PLZ - Ort
Country Code - Postcode - City

☎ FAX

Ansprechpartner - eMail
Personal contact - eMail

Ort/Datum
Place/date

Stempel/Rechtsverbindliche Unterschrift des Rechnungsempfängers
Stamp/Legally binding signature of Debtor

Ausstellungsprogramm

In dem nachfolgenden Abschnitt finden Sie ein nach fachlichen Gesichtspunkten aufgebautes Produktverzeichnis. Dieses Ausstellungsprogramm umfasst alle diejenigen Produktbegriffe, unter denen sich Aussteller für die thematische Hallenzuordnung eintragen lassen können. Für die Eintragung in den Katalog und in das EBi nutzen Sie bitte das OBS.

Biotechnik

Bioproszesstechnik

- 1.1.1 Protein- / Enzym-Engineering
- 1.1.2 Kultivierungstechniken / -prozesse
- 1.1.3 Downstream Processing / Fermentation / Zellkulturtechnologie
- 1.1.4 Polymerase-Kettenreaktion

Biotechnologische Produkte

- 1.2.1 Technische Produkte
- 1.2.2 Feinchemikalien
- 1.2.3 Pharmazeutika
- 1.2.4 Diagnostika
- 1.2.5 Proteine / Enzyme
- 1.2.6 Niedermolekulare Naturstoffe
- 1.2.7 Agrarprodukte
- 1.2.8 Nahrungsmittel
- 1.2.9 Transplantate
- 1.2.10 Stammsammlungen
- 1.2.11 DNA-Synthese
- 1.2.12 Microarray-Technologie
- 1.2.13 Peptide
- 1.2.14 Disposables
- 1.2.15 Zellkulturen

Analytik

- 1.3.1 Bioanalytik
- 1.3.2 Prozessanalytik
- 1.3.3 Produktanalytik
- 1.3.4 Klinische Tests
- 1.3.5 High Throughput Screening (HTS)
- 1.3.6 Bio- / Chemiesensorik
- 1.3.7 Mikrosystemtechnik

Chemie

- 1.4.1 Biotransformation
- 1.4.2 Chemoenzymatische Synthese
- 1.4.3 Kombinatorische Chemie
- 1.4.4 Protein / Gen Design

Equipment

Apparate- und Anlagenbau

- 2.1.1 Geräte und Apparate zur Bioproszesstechnik (z. B. Bioreaktoren, Ventile, Waagen, Pumpen)
- 2.1.2 Geräte und Apparate zur Produktaufarbeitung (Separatoren, Extraktoren, Filter, Membransysteme, Chromatographen, Trockner)
- 2.1.3 Mess- und Regelungstechnik, Prozessleittechnik/Prozessleitsysteme
- 2.1.4 Steriltechnik
- 2.1.5 Sicherheitstechnik
- 2.1.6 Biomedizintechnik
- 2.1.7 Reinigungs- und Desinfektionstechnik
- 2.1.8 Ultraschalltechnik
- 2.1.9 Laser- und Lichtquellen

Laborbereich

- 2.2.1 Laboranlage
- 2.2.2 Laborautomation
- 2.2.3 Laboreinrichtung
- 2.2.4 Laborgeräte
- 2.2.5 Liquid Handling
- 2.2.6 Reinstwasseranlagen
- 2.2.7 Reinraumtechnik
- 2.2.8 Robotik
- 2.2.9 HPLC-Geräte / -Zubehör
- 2.2.10 Elektrophorese
- 2.2.11 Mikroskope
- 2.2.12 Spektrometer
- 2.2.13 Sequenzierer/Synthesizer
- 2.2.14 Bioanalytische Instrumente
- 2.2.15 Bildanalyse
- 2.2.16 Testkits für die Molekularbiologie
- 2.2.17 Probenvorbereitung
- 2.2.18 Labor- und Protokollnotizbücher
- 2.2.19 Laborspezifische Transporte
- 2.2.20 Gefriertrockner
- 2.2.21 Autoklaven
- 2.2.22 Photometer
- 2.2.23 Spektralphotometer

Exhibition Program

Below is a technical/functional breakdown of the products and technologies at the exhibition. This classification encompasses the various product categories for placing exhibitors in the most appropriate hall. Please use our OBS system to request a listing in the catalogue and EBi system.

Biotechnology

Bioprocess technologies

- 1.1.1 Protein/enzyme engineering
- 1.1.2 Cultivation techniques/processes
- 1.1.3 Downstream processing/fermentation/cell culture engineering
- 1.1.4 Polymerase chain reaction

Biotechnology products

- 1.2.1 Technical products
- 1.2.2 Fine chemicals
- 1.2.3 Pharmaceuticals
- 1.2.4 Diagnostics
- 1.2.5 Proteins/enzymes
- 1.2.6 Low-molecular natural substances
- 1.2.7 Agricultural products
- 1.2.8 Foodstuffs
- 1.2.9 Transplants
- 1.2.10 Culture collections
- 1.2.11 DNA synthesis
- 1.2.12 Microarray technology
- 1.2.13 Peptides
- 1.2.14 Disposables
- 1.2.15 Cell cultures

Analytics

- 1.3.1 Bioanalytics
- 1.3.2 Process analytics
- 1.3.3 Product analytics
- 1.3.4 Clinical tests
- 1.3.5 High throughput screening (HTS)
- 1.3.6 Bio- and chemosensory analysis
- 1.3.7 Microsystems technology

Chemistry

- 1.4.1 Biotransformation
- 1.4.2 Chemoenzymatic synthesis
- 1.4.3 Combinatorial chemistry
- 1.4.4 Protein/gene design

Equipment

Apparatus and plant engineering

- 2.1.1 Equipment and apparatus for bioprocess technologies (e.g. bioreactors, valves, scales, pumps)
- 2.1.2 Equipment and apparatus for product processing (separators, extractors, filters, membrane systems, chromatographs, driers)
- 2.1.3 Measurement and control engineering, process control technology and systems
- 2.1.4 Sterile technology
- 2.1.5 Safety technology
- 2.1.6 Biomedical technology
- 2.1.7 Purification and disinfection technology
- 2.1.8 Ultrasonic technology
- 2.1.9 Laser and light sources

Laboratories

- 2.2.1 Laboratory facilities
- 2.2.2 Laboratory automation
- 2.2.3 Laboratory fittings
- 2.2.4 Laboratory equipment
- 2.2.5 Liquid handling
- 2.2.6 Water purification plants
- 2.2.7 Clean-room technology
- 2.2.8 Robotics
- 2.2.9 HPLC equipment and accessories
- 2.2.10 Electrophoresis
- 2.2.11 Microscopes
- 2.2.12 Spectrometers
- 2.2.13 Sequencers/synthesizers
- 2.2.14 Bioanalytical instruments
- 2.2.15 Image analysis
- 2.2.16 Test kits for molecular biology
- 2.2.17 Sample preparation
- 2.2.18 Laboratory notebooks and logbooks
- 2.2.19 Laboratory transports
- 2.2.20 Freeze dryers
- 2.2.21 Autoclaves
- 2.2.22 Photometer
- 2.2.23 Spectralphotometer

Bioinformatik / Service

Bioinformatik

- 3.1.1 Simulations-Software und Modellbildung
- 3.1.2 Datenbanken (DNA, Molekulare Strukturen, Proteine, Forschungs-Literatur u.a.)
- 3.1.3 Molekulare Bioinformatik (Genomforschung, Protein-Design, Wirkstoffentwicklung)
- 3.1.4 Evolutionsstrategien
- 3.1.5 Wissenschaftliche Software
- 3.1.6 Software für Arzneimittelzulassungsverfahren
- 3.1.7 LIMS (Laborinformations- und Managementsysteme)
- 3.1.8 ELN (Elektronisches Laborbuch)
- 3.1.9 Individueller Softwareservice
- 3.1.10 Software für Life Sciences
- 3.1.11 Hardware für Life Sciences
- 3.1.12 Software für Prozessoptimierung
- 3.1.13 Data Integration and Knowledge Management

Dienstleistungen für die Biotechnologie

- 3.2.1 Anlagen-Engineering
- 3.2.2 Auftragsforschung, -entwicklung und -Produktion
- 3.2.3 Consulting
- 3.2.4 Qualitätsmanagement
- 3.2.5 Finanzierung
- 3.2.6 Patente, Lizenzen
- 3.2.7 Innovationsberatung
- 3.2.8 Technologie-Transfer
- 3.2.9 Beratung für Unternehmensgründer / Marketingberatung
- 3.2.10 Kooperationsvermittlung
- 3.2.11 Job-Vermittlung
- 3.2.12 Fachinformationen/Publikationen
- 3.2.13 Fort- und Weiterbildung
- 3.2.14 GMP
- 3.2.15 Wirtschaftsförderung
- 3.2.16 Technologie-Parks
- 3.2.17 Dienstleistung für Arzneimittelzulassungsverfahren

Anwendungen im Bereich Medizin/Pharmazie

Medizin / Pharmazie

- 4.1.1 Antibiotika
- 4.1.2 Hormone
- 4.1.3 Impfstoffe
- 4.1.4 Blutfaktoren
- 4.1.5 Wachstumsfaktoren
- 4.1.6 Immunstimulatoren
- 4.1.7 Immunologische Testkits
- 4.1.8 Diagnostika / Tests
- 4.1.9 Gentherapie und -diagnostik
- 4.1.10 Evolutionsstrategien/Kombinatorik
- 4.1.11 HumanGenome Project / Genomische DNA-Sequenzierung
- 4.1.12 Kombinatorische Biochemie/Wirkstoffsuche
- 4.1.13 Tissue-Engineering
- 4.1.14 Antisense Oligonucleotid Therapie
- 4.1.15 Xenotransplantation
- 4.1.16 Innovative Trends in der Medizin und Pharmazie
- 4.1.17 Cryogenics

Anwendungen im Bereich Umwelt

Umweltbiotechnologie

- 5.1.1 Bioremediation (Wasser, Boden, Luft) allgemein
- 5.1.2 Biotechnologische Bodensanierung
- 5.1.3 Biotechnologische Abwasserreinigung (einschl. Industrieabwasserreinigung)
- 5.1.4 Grundwasserschutz
- 5.1.5 Marine Biotechnologie
- 5.1.6 Abfall/Entsorgung
- 5.1.7 Recycling
- 5.1.8 Nutzung organischer Rest- und Abfallstoffe
- 5.1.9 Nutzung nachwachsender Rohstoffe
- 5.1.10 Monitoring / Umweltanalytik
- 5.1.11 Produktionsintegrierter Umweltschutz
- 5.1.12 Umweltkosten-Management
- 5.1.13 Innovative Trends in der Umweltbiotechnologie

Anwendungen im Bereich Landwirtschaft

Agrarprodukte / Pflanzenbiotechnologie

- 6.1.1 Futtermittel
- 6.1.2 Industrierohstoffe
- 6.1.3 Nachwachsende Rohstoffe
- 6.1.4 Saatzeit

Bioinformatics/services

Bioinformatics

- 3.1.1 Simulation software and modelling
- 3.1.2 Databases (DNA, molecular structures, proteins, research literature etc)
- 3.1.3 Molecular bioinformatics (genome research, protein design, active agent development)
- 3.1.4 Evolution strategies
- 3.1.5 Scientific software
- 3.1.6 Software for drug approval procedures
- 3.1.7 Laboratory information and management systems
- 3.1.8 ELN, Electronic Laboratory Notebook
- 3.1.9 Individual software services
- 3.1.10 Software for Life Sciences
- 3.1.11 Hardware for Life Sciences
- 3.1.12 Software for process optimization
- 3.1.13 Data Integration and Knowledge Management

Biotechnology services

- 3.2.1 Facilities engineering
- 3.2.2 Contract research, development and production
- 3.2.3 Consulting
- 3.2.4 Quality management
- 3.2.5 Financing
- 3.2.6 Patents, licences
- 3.2.7 Innovation consulting
- 3.2.8 Technology transfer
- 3.2.9 Consulting for company founders/marketing consulting
- 3.2.10 Cooperation finding
- 3.2.11 Job finding
- 3.2.12 Specialist information/publications
- 3.2.13 Further training
- 3.2.14 GMP
- 3.2.15 Business development
- 3.2.16 Technology parks
- 3.2.17 Services for drug approval procedures

Medical/pharmaceutical applications

Medicine/pharmaceutics

- 4.1.1 Antibiotics
- 4.1.2 Hormones
- 4.1.3 Vaccines
- 4.1.4 Blood factors
- 4.1.5 Growth factors
- 4.1.6 Immunostimulators
- 4.1.7 Immunological test kits
- 4.1.8 Diagnostics/tests
- 4.1.9 Gene therapy and diagnostics
- 4.1.10 Evolution strategies/combinatorics
- 4.1.11 Human Genome Project/genomic DNA sequencing
- 4.1.12 Combinatorial biochemistry/search for active agents
- 4.1.13 Tissue engineering
- 4.1.14 Antisense oligonucleotide therapy
- 4.1.15 Xenotransplantation
- 4.1.16 Innovative trends in medicine and pharmaceutics
- 4.1.17 Cryogenics

Environmental applications

Environmental biotechnology

- 5.1.1 General bioremediation (water, soil, air)
- 5.1.2 Biotechnological soil decontamination
- 5.1.3 Biotechnological wastewater treatment (including industrial wastewater treatment)
- 5.1.4 Groundwater protection
- 5.1.5 Marine biotechnology
- 5.1.6 Refuse/waste disposal
- 5.1.7 Recycling
- 5.1.8 Utilisation of organic residues and waste products
- 5.1.9 Utilisation of renewable resources
- 5.1.10 Monitoring/environmental analysis
- 5.1.11 Production-integrated environmental protection
- 5.1.12 Environmental cost management
- 5.1.13 Innovative trends in environmental biotechnology

Agricultural applications

Agricultural products/plant biotechnology

- 6.1.1 Animal feed
- 6.1.2 Industrial raw materials
- 6.1.3 Renewable resources
- 6.1.4 Seed production

- 6.1.5 Ertrags- und Qualitätssteigerung in der Pflanzenzucht (Transgene Pflanzen)
- 6.1.6 Resistenzen in der Pflanzenzucht
- 6.1.7 Pflanzenentwicklung
- 6.1.8 Innovative Trends in der Pflanzenbiotechnologie

Tierzucht

- 6.2.1 Effizienzsteigerung und Qualitätssteigerung in der Tierzucht (Transgene Tiere)
- 6.2.2 Gene Farming

Biologische Schädlingsbekämpfung

- 6.3.1 Mikroorganismen
- 6.3.2 Insektizide
- 6.3.3 Toxine
- 6.3.4 Pheromone
- 6.3.5 Biologischer Pflanzenschutz

Anwendungen im Bereich Ernährung

Nahrungsmittel

- 7.1.1 Aromastoffe
- 7.1.2 Enzyme
- 7.1.3 Gentechnische Enzyme
- 7.1.4 Stabilisatoren
- 7.1.5 Starterkulturen
- 7.1.6 Vitamine
- 7.1.7 Zusatzstoffe

Lebensmittelbiotechnologie

- 7.2.1 Produkte und Verfahren zur Steigerung der Qualität / Ernährungsphysiologie / Texture / Ausbeute / Verarbeitung
- 7.2.2 Functional Food
- 7.2.3 Food Microbiological Analysis
- 7.2.4 Food and Bioproducts Processing
- 7.2.5 Lebensmittelanalytik
- 7.2.6 Innovative Trends in der Lebensmittelbiotechnologie

- 6.1.5 Yield and quality improvement in plant breeding (transgenic plants)
- 6.1.6 Resistances in plant breeding
- 6.1.7 Plant development
- 6.1.8 Innovative trends in plant biotechnology

Animal Breeding

- 6.2.1 Efficiency and quality improvement in animal breeding (transgenic animals)
- 6.2.2 Gene farming

Biological pest control

- 6.3.1 Microorganisms
- 6.3.2 Insecticides
- 6.3.3 Toxins
- 6.3.4 Pheromones
- 6.3.5 Biological plant protection

Applications in nutrition

Foodstuffs

- 7.1.1 Flavours
- 7.1.2 Enzymes
- 7.1.3 Genetically engineered enzymes
- 7.1.4 Stabilisers
- 7.1.5 Starter cultures
- 7.1.6 Vitamins
- 7.1.7 Additives

Food biotechnology

- 7.2.1 Products and techniques for improving quality /nutritional physiology/texture/yield/processing
- 7.2.2 Functional food
- 7.2.3 Food microbiology analysis
- 7.2.4 Food and bioproducts processing
- 7.2.5 Foodstuffs analytics
- 7.2.6 Innovative trends in food biotechnology

Teilnahmebedingungen „Pavilion Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe“ zur BIOTECHNICA 2010

Die nachfolgenden „Besonderen Bedingungen zur Teilnahme am „Pavilion Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe“ im Rahmen der BIOTECHNICA 2010“ (Teil A) sowie die „Allgemeinen Bedingungen für die Teilnahme an Veranstaltungen auf dem Messegelände Hannover“ (Teil B) werden von dem Aussteller mit der Anmeldung zu dieser Veranstaltung in allen Punkten rechtsverbindlich anerkannt. Sie bilden die rechtliche Grundlage für die Teilnahme an der Veranstaltung.

Teil A: Besondere Bedingungen zur Teilnahme am „Pavilion Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe“ im Rahmen der BIOTECHNICA 2010

1. Allgemeines

Die Deutsche Messe veranstaltet anlässlich der BIOTECHNICA 2010 den „Pavilion Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe“. Die Deutsche Messe ist dessen wirtschaftlicher Träger und Vertragspartner der Aussteller. Mit Anmietung eines Beteiligungspaketes erhält der Aussteller das Recht, die nachfolgend genannten Leistungen in Anspruch zu nehmen und auf der angemieteten Fläche seine Produkte und Anwendungen zu demonstrieren.

2. Zulassungsvoraussetzungen

Die Veranstaltung steht in erster Linie Herstellerfirmen offen. Die Deutsche Messe entscheidet über die Zulassung eines Ausstellers aufgrund der Zugehörigkeit seines Ausstellungsprogramms zum Produktverzeichnis der Veranstaltung. Erzeugnisse, die nicht dem Produktverzeichnis der Veranstaltung entsprechen, dürfen nicht ausgestellt werden, soweit sie nicht für die Darstellung bzw. den Funktionsablauf des eigenen Ausstellungsobjektes unabdingbar erforderlich sind. Die Deutsche Messe ist berechtigt, Exponate, die nicht dem Produktgruppenverzeichnis entsprechen, vom Stand zu entfernen.

3. Vertragsabschluss

Die Bestellung eines Beteiligungspaketes erfolgt durch Einsendung der ausgefüllten Anmeldeformulare. Mit Übersendung der Standbestätigung durch die Deutsche Messe kommt der Vertrag zwischen Aussteller und der Deutschen Messe zustande. Der konkrete Standort der einzelnen Standflächen steht erst nach Abschluss aller Planungsarbeiten fest und kann dem Aussteller daher erst zu einem späteren Zeitpunkt mitgeteilt werden.

Beginn der Aufplanung: 01.08.2010.

Sofern bis zu diesem Termin nicht mindestens 15 Anmeldungen vorliegenden, erhält die Deutsche Messe das Recht, die Durchführung des Gemeinschaftsstandes abzusagen und den Vertrag zwischen Aussteller und Deutschen Messe außerordentlich zu kündigen. Der Aussteller wird im Falle der Nichtdurchführung des Gemeinschaftsstandes umgehend von der Deutschen Messe informiert. Ansprüche des Ausstellers wegen der Nichtdurchführung sind ausgeschlossen.

4. Leistungsumfang

4.1 Ausstattung der Gemeinschaftsfläche

Die Deutsche Messe organisiert und gestaltet die gemeinschaftliche Servicefläche des Gemeinschaftsstandes und stattet sie wie folgt aus:

- Lounge mit Tischen und Stühlen
- Küche
- Hostess
- Softdrinks, Kaffee, Tee, Gebäck

4.2 Leistungsumfang Ausstellerstand

4.2.1 Standfläche

Standfläche in der standbestätigten Größe

Conditions for Participation in the “Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe” pavilion at BIOTECHNICA 2010

By registering, the exhibitor acknowledges and accepts all aspects of the following Specific Conditions for Participation in the “Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe” group pavilion at BIOTECHNICA 2010 (Part A), and the General Conditions for Participation in Events at the Hannover Exhibition Grounds (Part B). All these conditions shall collectively define the legal framework for participation in the event.

Part A: Specific Conditions for Participation in the “Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe” group pavilion at BIOTECHNICA 2010

1. Introduction

Deutsche Messe is the organizer and financial sponsor of the “Bio-IT World Europe - PEGS Europe - Molecular Diagnostics Europe” group pavilion at BIOTECHNICA 2010, and the contractual partner of exhibitors.

Upon execution of an agreement for a rental package, the exhibitor shall be entitled to make use of the services listed below and to demonstrate his products and applications within the rented area.

2. Eligibility

The event is primarily intended for manufacturers. Deutsche Messe shall rule on the eligibility of exhibitors based on the compatibility of their range of exhibits with the product categories at the event. Products that do not match the product categories at the event may not be exhibited, unless these are absolutely necessary for the presentation or functioning of the respective exhibit. Deutsche Messe reserves the right to remove exhibits that are not compatible with the product categories at the event.

3. Rental Agreement

A rental package is rented by submitting a completed registration form. The rental agreement between the exhibitor and Deutsche Messe takes effect once Deutsche Messe has dispatched the stand confirmation. The precise location of the rented stand space can be fixed only after the layout planning has been completed, at which time the exhibitor will be notified accordingly.

For best placement, please register by: August 1, 2010.

If by this date Deutsche Messe does not receive orders for at least 15 exhibitor stands, it shall exercise its right to cancel the group pavilion and terminate the agreement between the exhibitor and Deutsche Messe. In this case, Deutsche Messe will promptly inform exhibitors of the event's cancellation, whereby the exhibitors shall have no right to legal recourse.

4. Scope of Services

4.1 Fixtures/furnishings for the group pavilion

Deutsche Messe will organize and lay out the group pavilion for the special event as follows:

- Lounge with table and chairs
- Kitchen
- Hostess
- Soft drinks, coffee, tea, cookies

4.2 Scope of services for an exhibitor stand

4.2.1 Stand space

Confirmed stand space

7. Vorzeitige Beendigung des Vertrages

Für den Fall der vorzeitigen Beendigung des Vertrages ist der Aussteller gem. Punkt 9 der Allgemeinen Teilnahmebedingungen Teil B zur Zahlung folgender Schadenspauschalen verpflichtet:

- Rücktrittserklärung bis einschließlich 04.06.2010:
10 % des Grundpreises
- Rücktrittserklärung vom 05.06.2010 – 04.07.2010:
25 % des Grundpreises
- Rücktrittserklärung vom 05.07.2010 – 04.08.2010:
50 % des Grundpreises
- Rücktrittserklärung ab 05.08.2010 und später:
100 % des Grundpreises

Der Rücktritt muss schriftlich erklärt werden. Entscheidend ist das Eingangsdatum bei der Deutschen Messe. Falls der Aussteller nachweist, dass der der Deutschen Messe tatsächlich entstandene Schaden geringer ist, hat er einen entsprechend geminderten Betrag zu leisten.

Im Fall des Rücktritts vom Vertrag werden dem Hauptaussteller außerdem unabhängig vom Zeitpunkt des Zugangs der Absage bei der Deutschen Messe die von ihm abgeforderten und eingelösten Fachbesucher-Tickets zum aktuellen Vorverkaufspreis in Rechnung gestellt. Gleiches gilt für die von seinen Mitausstellern abgeforderten und eingelösten Fachbesucher-Tickets, die im Fall des Rücktritts dem Hauptaussteller ebenfalls zum Vorverkaufspreis in Rechnung gestellt werden.

8. Standbewachung

Die Bewachung der Ausstellungsstände ist ausschließlich durch die von der Deutsche Messe lizenzierten Bewachungsunternehmen zulässig. Ausnahmegenehmigungen können auf besonderen Antrag an Unternehmen, die ihre Zuverlässigkeit in geeigneter Form nachgewiesen haben, erteilt werden.

Aufbaubeginn: 29.09.2010 (Änderungen vorbehalten)

Abbauende: 11.10.2010 (Änderungen vorbehalten)

7. Premature Termination of Rental Agreement

Pursuant to §9 of the General conditions for Participation, Part B, the exhibitor shall be liable for the following cancellation charge upon premature termination of the rental agreement:

- Cancellation notice received by June 4, 2010:
10% of the basic rent
- Cancellation notice received between June 5, 2010 & July. 4, 2010:
25% of the basic rent
- Cancellation notice received between July 5, 2010 & Aug. 4, 2010:
50% of the basic rent
- Cancellation notice received on August 5, 2010 or later:
100% of the basic rent

The amount to be paid is governed by the point in time at which Deutsche Messe receives the exhibitor's written notice of withdrawal. A respectively reduced charge will be accepted, if the exhibitor is able to prove that Deutsche Messe's actual loss is less than the applicable charge.

In addition, regardless of when Deutsche Messe receives the cancellation notice, the main exhibitor shall be invoiced at the prevailing advance purchase rate for any complimentary tickets he or his co-exhibitor(s) ordered and used at the turnstiles.

8. Stand Security

Only security firms approved and licensed by Deutsche Messe are allowed to provide security services for stands at the show. Upon request, appropriately qualified security firms may also be granted special authorization to offer such services.

Start of construction: Sept. 29, 2010 (subject to change)

End of dismantling: Oct. 11, 2010 (subject to change)

Teilnahmebedingungen 2010, Teil B

I. Allgemeine Bedingungen für die Teilnahme an Veranstaltungen auf dem Messegelände Hannover

1. Allgemeines

Die Besonderen Bedingungen zur Teilnahme an der Veranstaltung (Teil A) sowie die nachfolgenden Allgemeinen Bedingungen für die Teilnahme an Veranstaltungen auf dem Messegelände Hannover (Teil B) gelten für die Überlassung von Ausstellungsflächen durch die Deutsche Messe, Hannover, an Aussteller, soweit die Vertragspartner nichts Abweichendes schriftlich vereinbart haben. Eine Übertragung der sich aus diesem Mietvertrag ergebenden Rechte und Pflichten auf Dritte ist nur zulässig, sofern die Teilnahmebedingungen diese Möglichkeit vorsehen.

2. Vertragsabschluss

Die Bestellung eines Standes erfolgt durch Einsendung der ausgefüllten Anmeldeformulare. Mit der Standbestätigung durch die Deutsche Messe kommt der Mietvertrag zwischen Aussteller und der Deutschen Messe zustande. Weicht der Inhalt der Standbestätigung vom Inhalt der Anmeldung des Ausstellers ab, so kommt der Vertrag nach Maßgabe der Standbestätigung zustande, es sei denn, dass der Aussteller binnen 2 Wochen schriftlich widerspricht. Abweichende Hallenzuweisung sowie Nichtberücksichtigung von Sonderwünschen / Besonderheiten begründen jedoch kein Widerspruchsrecht.

3. Platzierung des Ausstellers auf der Veranstaltung

Die Zuweisung einer Ausstellungsfläche erfolgt durch die Deutsche Messe. Sofern die Veranstaltung in Fachmessen untergliedert ist, erfolgt diese Zuweisung aufgrund der Zugehörigkeit der angemeldeten Ausstellungsgegenstände zu einer Fachmesse und ggf. zu einem Ausstellungsthema innerhalb einer Fachmesse. Die Anmeldung von Standwünschen begründet keinen Anspruch auf Zuweisung dieser Fläche.

Die Deutsche Messe behält sich vor, den Aussteller auch nachträglich umzuplatzieren und ihm abweichend von der Standbestätigung einen Stand in anderer Lage zuzuweisen, die Größe seiner Ausstellungsfläche zu ändern, Ein- und Ausgänge zum Messegelände und zu den Hallen zu verlegen oder zu schließen und sonstige bauliche Veränderungen vorzunehmen, soweit sie wegen besonderer Umstände ein erhebliches Interesse an solchen Maßnahmen hat. Der Aussteller ist in diesem Fall berechtigt, innerhalb von einer Woche nach Erhalt der Mitteilung über eine derartige Änderung vom Mietvertrag schriftlich zurückzutreten, wenn hierdurch seine Belange in unzumutbarer Weise beeinträchtigt werden.

4. Standbau, Standgestaltung, Verkaufsverbot und Produktpiraterie

Standbau, Standgestaltung und Standsicherheit obliegen dem Aussteller und haben nach den allgemeinen Vorschriften und den Technischen Richtlinien der Deutschen Messe zu erfolgen.

Präsentationen dürfen nur auf den Messeständen erfolgen und müssen so angeordnet sein, dass visuelle und akustische Belästigungen der benachbarten Stände oder Behinderungen auf den Stand- und Gangflächen nicht entstehen. Bei Zuwiderhandlung ist die Deutsche Messe nach eigenem Ermessen berechtigt, belästigende oder behindernde Präsentationen zu untersagen und bei erneuter Zuwiderhandlung den Standmietvertrag fristlos zu kündigen.

Die Stände müssen während der Öffnungszeiten personell besetzt und mit Ausstellungsgut belegt sein. Es dürfen nur fabrikneue Waren ausgestellt werden, soweit es sich nicht um Gegenstände handelt, die lediglich zur Ausstattung oder Veranschaulichung dienen. Die Ausstellung anderer als der angemeldeten Gegenstände ist nicht zulässig.

Die Deutsche Messe ist berechtigt, Ausstellungsgegenstände vom Stand entfernen zu lassen, wenn ihre Zurschaustellung wettbewerbsrechtlichen Grundsätzen, Schutzrechten Dritter oder dem Ausstellungsprogramm widerspricht. Im Fall nachgewiesener Schutzrechtsverletzungen (gerichtliche Entscheidung) durch einen Aussteller ist die Deutsche Messe außerdem berechtigt, aber nicht verpflichtet, diesen von der laufenden und/oder zukünftigen Veranstaltungen entschädigungslos auszuschließen.

Conditions for Participation 2010, Part B

I. General Conditions for Participation in Events at the Hannover Exhibition Grounds

1. Introduction

The Specific Conditions for Participation in the Event (Part A) and the following General Conditions for Participation in Events at the Hannover Exhibition Grounds (Part B) shall govern the allocation of display space by Deutsche Messe, Hannover, to exhibitors, unless otherwise agreed upon in writing by the parties. The rights and obligations arising from or in connection with this agreement may be assigned to a third party only if permissible under the Conditions for Participation.

2. Rental Agreement

Stand space is rented by submitting a completed registration form. The rental agreement between the exhibitor and Deutsche Messe takes effect once Deutsche Messe has dispatched the stand confirmation.

This confirmation shall be binding, unless the specifics of the confirmation deviate from the registration and the exhibitor objects in writing thereto within 2 weeks of receiving the confirmation.

Moreover, the exhibitor shall not be entitled to file an objection if space is allocated in a different hall than requested, or if any special requests/features are not fulfilled.

3. Allocation of Stand Space

Deutsche Messe shall allocate stand space in accordance with the compatibility of registered exhibits to a particular trade fair and/or specific topic cluster and/or special event within the trade fair, and is not obligated to fulfill specific requests for allocation of a particular stand space.

Deutsche Messe reserves the right to deviate from the stand confirmation by subsequently allocating a different location, or altering the size of the stand, or shifting and/or closing entrances and exits to the exhibition grounds and halls, or undertaking any such structural alterations, provided Deutsche Messe has significant interest in taking these actions as a consequence of extraordinary circumstances. The exhibitor may rescind the agreement in writing within one week following notification of such changes, if his interests are unreasonably encroached upon by the alterations.

4. Stand Design, Construction, Direct Sales Ban, Product Piracy

The exhibitor shall be responsible for the design, construction, and safety of his stand, in accordance with the General Regulations and Technical Regulations of Deutsche Messe.

Exhibits may be displayed only on the rented stand space. These must be set up to not disturb neighboring stands/spaces acoustically or visually, and to avoid creating any obstructions within the stands or aisles. In case of noncompliance, Deutsche Messe may, at its discretion, forbid displays that are a disturbance or nuisance. If the offense is repeated, Deutsche Messe may terminate the rental agreement without notice.

Stands must display exhibits and be staffed during opening hours. Only brand-new items may be exhibited, except if the items are merely fixtures or for illustrative purposes. Only registered exhibits may be displayed.

Deutsche Messe is entitled to remove exhibits that are not compatible with the product categories at the event, or which violate the principles of fair competition, or contravene the exhibition program, or clearly infringe upon the intellectual property rights of a third party. In case a court finds an exhibitor guilty of infringement of third party rights, Deutsche Messe may ban the respective exhibitor from current and/or future trade fairs without compensation for losses, but shall not be obligated to take such action.

Display of information on prices, suppliers, customers, or exhibited goods sold is prohibited.

Preisangaben sind ebenso unzulässig wie Hinweise auf Lieferanten, Kunden und verkaufte Ausstellungsgüter.

Jeglicher Hand- oder Kleinverkauf – insbesondere von Ausstellungsware oder Messemustern – an Privat- oder Geschäftspersonen ist untersagt. Hand- oder Kleinverkauf ist jede entgeltliche Abgabe von Ware und jede Erbringung von Dienstleistung seitens des Ausstellers auf dem Messegelände. Die Abgabe ist nur ohne Entgelt gestattet. Das Recht, auf der Veranstaltung Verträge zu schließen, bleibt unberührt, soweit die Übergabe der Ware oder die Erbringung der Dienstleistung sowie deren Bezahlung – in barem Gelde, mit Scheck, Kreditkarte oder in welcher Form auch immer – erst nach Ablauf der Messe erfolgt. Ausnahmen von dieser Regelung können sich aus veranstaltungsspezifischen Sonderbestimmungen ergeben.

Befragungen seitens des Ausstellers sind nur auf dem eigenen Stand zulässig.

5. Weitere beteiligte Unternehmen/MitAussteller

Die Nutzung der Standfläche durch mehrere Unternehmen ist nur zulässig, wenn alle dort vertretenen Unternehmen neben dem Aussteller, mit dem der Mietvertrag abgeschlossen wird (Hauptaussteller), zusätzlich als MitAussteller der Deutschen Messe gemeldet (Formular A4) und von ihr zugelassen worden sind. Anzumelden sind als MitAussteller solche Unternehmen, die auf der vom Hauptaussteller gemieteten Standfläche neben diesem mit eigenem Personal und Ausstellungsgut vertreten sind. Die Zulassung von MitAusstellern richtet sich ebenfalls nach den Kriterien dieser Teilnahmebedingungen. Eine andere – auch nur teilweise- Gebrauchsüberlassung der Standfläche an Dritte ist unzulässig.

Die Teilnahme von MitAusstellern ist grundsätzlich kostenpflichtig (vgl. Preisliste); **die Berechnung der mit der Teilnahme verbundenen Kosten erfolgt an den Hauptaussteller.** Im Übrigen gelten auch für die MitAussteller diese Teilnahmebedingungen, soweit sie Anwendung finden können. Der Aussteller hat diesen Unternehmen die Teilnahmebedingungen und die sie ergänzenden Bestimmungen zur Kenntnis zu geben und die sich für die Unternehmen gegenüber der Deutschen Messe ergebenden Pflichten anerkennen zu lassen.

Die Deutsche Messe behält sich vor, MitAussteller direkt oder über beauftragte Dritte zu kontaktieren, um diese insbesondere bezüglich ihrer Medieneinträge zu betreuen.

Sofern es der Aussteller unterlässt, MitAussteller oder zusätzlich vertretene Unternehmen anzumelden oder in seiner Anmeldung unvollständige oder falsche Angaben macht, ist die Deutsche Messe berechtigt, die Gebühren nach eigenen Feststellungen so zu berechnen, als wäre eine ordnungsgemäße Anmeldung erfolgt.

Wollen mehrere Firmen gemeinsam einen Messestand mieten (gemeinsame Hauptaussteller), so sind sie verpflichtet, einen gemeinschaftlichen Beauftragten in ihrer Anmeldung zu benennen. Unabhängig davon ist jeder der beteiligten Aussteller verpflichtet, den Stand mit eigenen Mustern zu beschriften und mit eigenem Personal zu besetzen. Gemeinsame Hauptaussteller haften für die Teilnahmekosten und die in Anspruch genommenen Serviceleistungen als Gesamtschuldner.

Wird ein Dritter mit dem Aufbau des Messestandes oder sonst zum Zwecke der Organisation der Messebeteiligung des Ausstellers tätig, kann der Aussteller diesen unter Angabe der Vertretungsadresse schriftlich bevollmächtigen, rechtsverbindlich Serviceleistungen zu bestellen oder sonstige Erklärungen im Zusammenhang mit der Messebeteiligung für den Aussteller, etwaige MitAussteller und zusätzlich vertretene Unternehmen abzugeben. Diesem als vertretungsberechtigt benannten Unternehmen werden alle weiteren Veranstaltungsunterlagen (Standbestätigung, Serviceangebot, Technische Richtlinien etc.) zur Verwendung für den Aussteller übersandt.

6. Zahlungsbedingungen

Die in den Teilnahmebedingungen Teil A genannten Zahlungstermine sind einzuhalten. Die vorherige und volle Bezahlung der Rechnungsbeträge ist Voraussetzung für die Nutzung der zugewiesenen Ausstellungsfläche, für die Medieneinträge und für die Aushändigung der Ausstellerausweise. Alle Rechnungsbeträge sind ohne jeden Abzug spesenfrei und in Euro auf eines der in der Rechnung angegebenen Konten zu überweisen. Bei nicht fristgerechtem Zahlungseingang ist die Deutsche Messe berechtigt, den Aussteller und etwaige MitAussteller bis zum vollständigen Rechnungsausgleich von der Nutzung der Standfläche auszuschließen, die Versorgung mit Serviceleistungen (z.B. Elektroversorgung) zurückzuhalten sowie Verzugszinsen geltend zu machen. Bei Berechnung der gemieteten Standfläche erfolgt kein Abzug für Hallenstützen. Jeder angefangene Quadratmeter wird voll berechnet.

Der Aussteller kann mit Gegenforderungen gegen fällige Beteiligungs-

Direct or counter sales to private individuals or businesses are strictly prohibited during the trade fair. These sales are defined as the exchange of goods such as exhibits or trade fair samples or the rendering of services by an exhibitor in return for payment. Although free samples may be distributed and sales agreements executed during the trade fair, the delivery of goods or the rendering of services and their payment in any form whatsoever may be undertaken only after the trade fair is over. Any exceptions to this rule are stated in the Specific Conditions for Participation in each event.

The exhibitor may conduct interviews or surveys only on his own stand.

5. Other Participants/Co-Exhibitors

Several companies may share a stand area only if the main exhibitor has listed all such firms in his rental application for inclusion as co-exhibitors (Form A4), and if they have been approved by Deutsche Messe. Any firm, which has its own personnel and exhibits and uses the stand space rented by the main exhibitor, must be registered as a co-exhibitor. Deutsche Messe shall rule on the eligibility of co-exhibitors based on these Conditions for Participation. The stand space may not be used, even temporarily, by any other third party.

A fee is charged for inclusion of co-exhibitors (see price list), and **the main exhibitor shall be invoiced for all costs that arise in connection with such participation.** Co-exhibitors are also subject to these Conditions for Participation, as applicable. The main exhibitor shall be responsible for informing his co-exhibitors of these and any supplementary provisions and ensuring their acceptance of any resulting obligations towards Deutsche Messe.

Deutsche Messe reserves the right to commission a third party to contact the exhibitor, especially for handling and managing your media listings.

If an exhibitor fails to register co-exhibitors or gives incomplete or incorrect information in his application, Deutsche Messe shall use its discretion to compute and charge participation fees that would have become due if a proper application had been made.

If several companies wish to rent a stand together as joint main exhibitors, they shall authorize a common representative in their application. In any event, each of the exhibitors shall be required to display his exhibits and employ personnel to staff the stand. Joint main exhibitors shall be jointly and severally liable for the participation fees and charges for any services used.

An exhibitor may appoint a third party to set up the exhibition stand or otherwise organize his participation in the trade fair. This can be done by naming the representative and authorizing him in writing to represent the exhibitor, co-exhibitors, and additional participants in any and all matters related to the trade fair, including the placing of legally binding orders. Thereafter, all further trade fair related documents such as the stand confirmation, services, technical regulations, etc., shall be sent to this authorized representative.

6. Terms of Payment

The exhibitor shall comply with the payment deadlines listed in the Conditions for Participation, Part A. Settlement of the invoiced amounts in full and on time is a prerequisite for the right to use the rented stand space, for entries in the media, and to receive exhibitor passes. All invoices must be paid in EUR in full by bank transfer to one of the accounts stated on the invoice. Until receipt of the payment in full, Deutsche Messe reserves the right to prohibit the exhibitor and any co-exhibitors from using the rented space, or deny services such as power, and to charge interest on late payments. When calculating the rental stand area, no deduction is made for hall supports. Each fractional m² of space is charged for in full.

The exhibitor may offset counterclaims against participation fees, charges for services and other claims arising from or in connection with the rental agreement, only to the extent such counterclaims are undisputed or legally binding.

preise, Preise für Serviceleistungen und sonstige aus dem Vertragsverhältnis stammenden Forderungen nur insoweit aufrechnen, als seine Forderungen unbestritten oder rechtskräftig sind.

Kommt ein Aussteller seinen Zahlungsverpflichtungen nicht nach, kann die Deutsche Messe die Ausstellungsgegenstände und die Standeinrichtung zurückbehalten und sie auf Kosten des Ausstellers öffentlich versteigern lassen oder freihändig verkaufen. Die gesetzlichen Vorschriften über die Pfandverwertung sind - soweit gesetzlich zulässig - abbedungen.

Für Serviceleistungen (z. B. Werbemittel, Strom, Wasser, Telefon), die der Aussteller anlässlich seiner Messeteilnahme in Anspruch nehmen kann, wird unabhängig von dem tatsächlichen Umfang der bestellten Serviceleistungen eine pauschale Vorauszahlung erhoben, die mit der Serviceleistungsabrechnung einige Wochen nach Abschluss der Veranstaltung verrechnet wird. Ein Anspruch des Ausstellers auf Verzinsung der Serviceleistungsvorauszahlung besteht nicht.

Aussteller, Mitaussteller und zusätzlich vertretene Unternehmen haften der Deutsche Messe gegenüber für die sich aus diesem Mietvertrag und der Bestellung von Serviceleistungen ergebenden Verpflichtungen als Gesamtschuldner.

Auf besonderen Antrag des Ausstellers (Formular A3), kann die Berechnung des Beteiligungspreises und der Preise für Serviceleistungen an einen Dritten vereinbart werden. Der Antrag wird nur wirksam, wenn er vom Aussteller und dem von ihm benannten Rechnungsempfänger rechtsverbindlich unterzeichnet bis spätestens zu dem auf dem Formular benannten Einsendetermin bei der Deutsche Messe vorliegt.

Alle Preise gelten zuzüglich der jeweils gültigen **Mehrwertsteuer**, soweit sie gesetzlich vorgeschrieben ist.

Die Mehrwertsteuer kann ausländischen Unternehmen auf Antrag erstattet werden, wenn

1. die gesetzlich geforderten Voraussetzungen erfüllt sind, insbesondere wenn in ihrem Land keine Umsatzsteuer oder ähnliche Steuer erhoben wird oder im Fall der Erhebung an in Deutschland ansässige Unternehmen erstattet wird;
2. der Antrag fristgerecht gestellt wird.

EU Unternehmer reichen ab 01.01.2010 Anträge im Ansässigkeitsstaat ein, Antragseinreichung nur elektronisch authentifiziert, Antragsfrist neu: 30.09. des Folgejahres.

Unternehmer aus dem Drittlandsgebiet richten ihren Antrag wie bisher (spätestens 6 Monate nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Messe stattfand) an das Bundeszentralamt für Steuern, Passower Chaussee 3b, 16303 Schwedt/Oder. Hilfestellung bietet auch der Dienstleister ECOVIS Grieger Mallison Wilters & Partner, Steuerberatungsgesellschaft unter www.vat-refund-international.com.

7. Vorbehalte

Die Deutsche Messe ist berechtigt, die Messe aus wichtigem Grund (z.B. Arbeitskampf, höhere Gewalt) zu verlegen, zu kürzen, zeitweise ganz oder teilweise zu schließen oder abzusagen.

Die Deutsche Messe ist auch berechtigt, von der Durchführung der Veranstaltung nach billigem Ermessen und unter Berücksichtigung der berechtigten Interessen der Aussteller Abstand zu nehmen, wenn ihr deren wirtschaftliche Tragfähigkeit nicht gesichert erscheint. Mit der Absage entfallen die wechselseitigen Leistungsverpflichtungen der Vertragspartner; Ansprüche auf Erstattung bereits getätigter Aufwendungen oder Schadensersatz können aus der Absage, Kürzung oder Schließung nicht hergeleitet werden. Die Deutsche Messe wird jedoch etwaige an sie bereits erfolgte Zahlungen des Ausstellers für Leistungen, die zum Zeitpunkt der Absage noch nicht erbracht sind, zurückerstatten.

Bei vollständiger oder teilweiser Verlegung oder einer Kürzung gilt der Vertrag als für die geänderte Zeitdauer abgeschlossen, sofern der Aussteller nicht innerhalb einer Frist von 2 Wochen nach Mitteilung der Änderung schriftlich widerspricht. Eine Reduzierung der vereinbarten Preise erfolgt nicht. Die Erfüllung sämtlicher Serviceleistungen erfolgt im Rahmen der vorhandenen Kapazitäten.

8. Haftungsausschluss

Die Deutsche Messe übernimmt keine Obhutspflicht für das Ausstellungsgut und die Standeinrichtung, bietet aber im Rahmen des Serviceangebotes der Veranstaltung den Abschluss einer Transport- und Ausstellungsversicherung an, mit der sich der Aussteller gegen etwaige daran im Zuge der Veranstaltung eintretende Schäden versichern kann.

Im Übrigen haftet die Deutsche Messe nach den gesetzlichen Bestimmungen, sofern der Aussteller Schadensersatzansprüche geltend macht, die auf Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit, einschließlich von Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit ihrer Vertreter

If the exhibitor fails to meet his financial obligations, Deutsche Messe shall be entitled to retain the exhibits and stand furnishings and sell these by public auction or privately, at the expense of the exhibitor. The statutory provisions on the sale of pledged goods are hereby waived, to the extent permitted by law.

A fixed deposit will be required to cover services such as advertising materials, power, water, and phones that the exhibitor may use during the event, irrespective of the services actually ordered by the exhibitor. This deposit shall be offset against the final invoice issued a few weeks after the event. The exhibitor shall not be entitled to demand interest on the deposit.

Exhibitors, co-exhibitors, and additional participants shall be jointly and severally liable as debtors of Deutsche Messe for any obligations that arise from or in connection with services ordered and the rental agreement.

The exhibitor may make a special request using Form A3 to appoint a third party to be invoiced for the participation fees and service charges. This authorization shall become effective only if Deutsche Messe receives the completed form legally signed and executed by the exhibitor and authorized invoice recipient by the deadline stated on the form.

All prices are subject to the statutory **VAT**, as applicable.

Foreign companies may request a refund of the VAT if they meet the following legal conditions:

1. The applicant's country reciprocates by refraining from levying VAT or a similar tax on companies domiciled in Germany, or by refunding any VAT paid by such firms upon application.
2. The application for a refund is filed on time.

Effective January 1, 2010, **EU companies** must submit an authenticated online application in their country of domicile for a refund, by September 30 of the following year (new deadline).

As in the past, **companies based in non-member countries** must file their application within six (6) months from the end of the calendar year in which the trade fair was held, to the Federal Tax Office: Bundeszentralamt für Steuern, Passower Chaussee 3b, 16303 Schwedt/Oder, Germany. Alternatively, an exhibitor may request the tax consultants, ECOVIS Grieger Mallison Wilters & Partner (www.vat-refund-international.com), to process the paperwork on his behalf.

7. Reservation of Rights

Deutsche Messe shall be entitled to postpone, curtail, temporarily close in part or in whole, or completely cancel the planned trade fair for just cause, such as a labor dispute or events beyond its control.

Deutsche Messe shall exercise fair judgment in canceling an event that appears to be uneconomic, while taking due account of the interests of exhibitors. The reciprocal obligations of the contractual parties shall become void following such a cancellation. No claims for refunds or damages shall arise from such cancellation, curtailment, or postponement, whereby Deutsche Messe will refund any payments received from exhibitors for services not yet rendered.

In the event of complete or partial postponement or curtailment of the trade fair, the agreement shall be deemed executed for the new date and duration, unless the exhibitor objects in writing within two (2) weeks of notification of the postponement. The exhibitor shall not be entitled to any reduction of the contractual fees. All services offered are based on the available resources and capacities.

8. Exclusion of Liability

Deutsche Messe does not undertake to safeguard exhibits and stand fixtures/furnishings, but does offer exhibitors the opportunity to take out a transport and exhibition insurance policy (see Services manual), to cover any damage incurred as a consequence of participation in the trade fair.

Deutsche Messe shall be liable to the extent prescribed by law for damage claims by the exhibitor arising from intent or gross negligence on the part of Deutsche Messe or its representatives or vicarious agents. Unless Deutsche Messe is charged with culpable breach of its contractual duties or violation of a material provision in

oder Erfüllungsgehilfen, beruhen. Soweit der Deutschen Messe keine vorsätzliche Vertragsverletzung angelastet wird sowie im Falle der schuldhaften Verletzung einer wesentlichen Vertragspflicht durch die Deutsche Messe, ist die Schadensersatzhaftung auf den vorhersehbaren, typischerweise eintretenden Schaden begrenzt. Die Haftung wegen schuldhafter Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit bleibt unberührt.

Soweit nicht vorstehend etwas Abweichendes geregelt ist, ist die Haftung der Deutschen Messe ausgeschlossen; dies gilt ohne Rücksicht auf die Rechtsnatur des geltend gemachten Anspruchs und insbesondere auch für Schadensersatzansprüche aus Verschulden bei Vertragsabschluss, wegen sonstiger Pflichtverletzungen oder wegen deliktischer Ansprüche auf Ersatz von Sach- und sonstiger Vermögensschäden gemäß §823 BGB. Ein Anspruch auf Mietminderung besteht nur, wenn eine Beseitigung von Mängeln der Mietsache fehlgeschlagen ist oder die Deutsche Messe trotz angemessener Nachfristsetzung keinen Versuch auf Beseitigung der Mängel unternommen hat. Die vorgenannten Haftungsregelungen gelten entsprechend für alle Leistungen, die von der Deutschen Messe im Zusammenhang mit der Beteiligung des Ausstellers an der Veranstaltung erbracht werden.

9. Vorzeitige Beendigung des Vertrages

Wird nach verbindlicher Anmeldung oder nach erfolgtem Vertragsabschluss auf Veranlassung des Ausstellers ausnahmsweise von der Deutschen Messe ein vollständiger oder teilweiser Rücktritt von der Messeteilnahme zugestanden, so hat der Aussteller der Deutschen Messe dafür eine pauschale Entschädigung (Schadenpauschale) zu entrichten. Weist der Aussteller nach, dass der Deutschen Messe durch den Rücktritt kein Schaden oder nur ein Schaden entstanden ist, der wesentlich niedriger ist als die Schadenpauschale, hat er den entsprechend geminderten Ersatz zu leisten. Die Höhe der Schadenpauschale richtet sich gemäß nachfolgender Abstufungstabelle danach,

- zu welchem Zeitpunkt der Deutschen Messe in Schriftform eine verbindliche Mitteilung des Ausstellers zugeht, von seiner Anmeldung zur Messeteilnahme oder dem bereits bestehenden Standmietvertrag Abstand nehmen zu wollen
- und welcher Beteiligungspreis (vgl. Teilnahmebedingungen Teil A) für die angemeldete oder vermietete Standfläche, für welche die Absage erfolgt, zu zahlen gewesen wäre.

Abstufung der Stornierungskosten

Zeitpunkt des Zugangs der Absage bei der Deutschen Messe	Entschädigung in % vom regulären Beteiligungspreis auf Grundlage der angemeldeten* oder bestätigten Standfläche
Später als zwei Monate vor dem ersten Messtag	100%
Später als drei, aber nicht später als zwei Monate vor dem ersten Messtag	50%
Später als vier, aber nicht später als drei Monate vor dem ersten Messtag	25%
vier Monate vor dem ersten Messtag oder früher	10%

*im Fall der Absage vor erfolgtem Zugang der Standbestätigung

Unbeschadet des Rechts zur Geltendmachung weitergehender Schadensersatzansprüche ist die Deutsche Messe befugt, vom Mietvertrag, von einem Mehrjahresvertrag sowie von etwaigen Verträgen über Serviceleistungen zurückzutreten bzw. diese fristlos zu kündigen, wenn der Aussteller Verpflichtungen, die sich aus dem Mietvertrag, den Teilnahmebedingungen oder den sie ergänzenden Bestimmungen ergeben, nach erfolgter Nachfristsetzung nicht nachkommt. Ein solches Recht der Deutschen Messe zur fristlosen Kündigung besteht auch, wenn bei dem Aussteller die Voraussetzungen für den Vertragsabschluss nicht oder nicht mehr gegeben sind, insbesondere wenn der Aussteller sein Herstellungsprogramm derart geändert hat, dass es nicht mehr dem Produktverzeichnis der Messe zugerechnet werden kann. Das gleiche gilt für den Fall, dass der Aussteller seine Zahlungen einstellt oder über sein Vermögen die Durchführung eines gerichtlichen Insolvenzverfahrens, bzw. eines entsprechenden Verfahrens nach der Rechtsordnung seines Herkunftslandes beantragt worden ist oder sich das Unternehmen des Ausstellers in Liquidation befindet.

the agreement, its liability shall be limited to foreseeable damages under such agreements. Nevertheless, Deutsche Messe shall be liable for culpable endangerment to life or bodily injury.

Unless otherwise stated above, Deutsche Messe shall be excluded from any liability for damages, regardless of the legal nature of the claim. This applies in particular to damage claims for violations of the principles of good faith in contracting, neglect of duty, or claims of property damage or financial losses pursuant to §823 of BGB (German Civil Code). The exhibitor shall not be entitled to a reduction of the rental charge, unless an attempt to remedy the problem is unsuccessful or unless Deutsche Messe fails to take steps to alleviate the problem, despite being granted a reasonable grace period. These liability regulations shall apply to all services performed by Deutsche Messe in connection with the exhibitor's participation at the event.

9. Premature Termination of Rental Agreement

Deutsche Messe may, at its discretion, accept an exhibitor's request for partial or complete withdrawal from the event subsequent to execution of a binding registration or rental agreement, subject to payment of a cancellation charge. If the exhibitor is able to prove that Deutsche Messe either incurred no loss through such withdrawal or that the loss is substantially less than the applicable charge, a respectively reduced charge will be accepted. The amount to be paid is listed in the following schedule of cancellation charges, governed by the following factors:

- The point in time at which Deutsche Messe receives the exhibitor's written notice of withdrawal from participation in the trade fair or cancellation of an executed rental agreement;
- The participation fee that would have been due for the respective registered or rented stand space, per the Conditions for Participation, Part A.

Schedule of cancellation charges

The cancellation notice is received by Deutsche Messe:	Cancellation charge as a percentage of the standard participation fee for a registered* or confirmed stand space
Less than two months before the opening day of the trade fair	100%
Between two months and more than three months before the opening day of the trade fair	50%
Between three months and more than four months before the opening day of the trade fair	25%
Four months or more before the opening day of the trade fair	10%

*If the order is cancelled prior to receiving the stand confirmation

Deutsche Messe shall, without forfeiting its right to file additional claims, be entitled to rescind or terminate the rental agreement, or multi-year rental agreement, or other service agreements, without notice, if the exhibitor defaults even after being granted a reasonable period of grace, to meet his contractual obligations and those under the Conditions for Participation or the Supplementary Conditions for Participation. Deutsche Messe shall likewise be entitled to terminate the agreement without notice, if the exhibitor does not or no longer fulfils the prerequisites of a rental agreement, especially if the exhibitor has altered his manufacturing program to the extent that it is no longer compatible with the product categories at the show, or if the exhibitor suspends payment, or his assets are the subject of bankruptcy or similar proceedings in his country of domicile, or if the exhibitor's company is in the process of liquidation.

If the rental agreement for a stand is terminated for one or more of the reasons stated in the above paragraph, Deutsche Messe shall be entitled to a cancellation charge. The amount of this charge shall

Im Falle der Kündigung eines Standmietvertrages aus einem der im vorangehenden Absatz genannten Gründe steht der Deutschen Messe ebenfalls eine Schadenpauschale zu. Deren Höhe errechnet sich in entsprechender Anwendung der für den Fall eines Rücktritts durch den Aussteller geltenden Bestimmungen. Maßgeblicher Zeitpunkt für die Berechnung der Schadenpauschale ist der Zeitpunkt, zu dem die Deutsche Messe in Schriftform Kenntnis von den Tatsachen erlangt, die sie zu einer Kündigung berechtigen.

10. Ergänzende Bestimmungen

Bestandteil des Mietvertrages sind die Hausordnung, das Produktgruppenverzeichnis sowie die Technischen Richtlinien und übrigen Bestimmungen, die dem Aussteller vor Messebeginn zugehen.

Die Deutsche Messe ist berechtigt, innerhalb der Abbaufrist nicht beseitigte Gegenstände auf Kosten des Ausstellers zu beseitigen. Es bedarf keiner Einlagerung dieser Gegenstände, diese können entsorgt werden.

Die Bewachung der Ausstellungsstände ist ausschließlich durch die von der Deutschen Messe lizenzierten Bewachungsunternehmen zulässig. Ausnahmegenehmigungen können auf besonderen Antrag an Unternehmen, die ihre Zuverlässigkeit in geeigneter Form nachgewiesen haben, erteilt werden.

11. Ausstelleransprüche, Schriftform, Erfüllungsort, Gerichtsstand

Alle Ansprüche des Ausstellers gegen die Deutsche Messe sind schriftlich geltend zu machen. Sie verjähren, beginnend mit dem Ablauf des Jahres, in dem sie entstanden sind, innerhalb von 12 Monaten. Vereinbarungen, die von diesen Bedingungen oder den sie ergänzenden Bestimmungen abweichen, bedürfen der Schriftform; faksimilierte Unterschriften sind ausreichend.

Es sind ausschließlich deutsches Recht und der deutsche Text maßgebend. Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Hannover. Der Deutschen Messe bleibt es jedoch vorbehalten, ihre Ansprüche bei dem Gericht des Ortes geltend zu machen, an dem der Aussteller seinen Sitz hat.

II. Nutzungsbedingungen OBS

Aussteller haben die Möglichkeit, über den Online Business Service (OBS) sowohl Serviceleistungen online zu bestellen als auch die verbindliche Anmeldung zur Teilnahme an der Veranstaltung des Folgejahres online vorzunehmen. Mitaussteller können über das OBS nur Serviceleistungen online bestellen.

Für Bestellungen und die Anmeldung zur Veranstaltung mittels OBS gelten neben diesen Nutzungsbedingungen die Teilnahmebedingungen Teil A und Teil B der Deutschen Messe sowie deren ergänzende Bestimmungen und die jeweiligen Bedingungen zur Bestellung und Lieferung der Serviceleistungen (jeweils abrufbar im OBS).

Der Zugang zum OBS und die Bestellung bzw. Anmeldung zur Veranstaltung erfolgen mittels eines von der Deutschen Messe ausgegebenen Initial-Kennwortes, welches dem Aussteller auf dem Postwege zugesandt wird. Die Deutsche Messe haftet nicht für Schäden, die auf eine missbräuchliche Verwendung dieses Initial-Kennwortes bzw. des Besteller-Kennwortes oder des Co-Besteller-Kennwortes zurückzuführen sind. Die auf elektronischem Wege übermittelte Bestellung bzw. Anmeldung gilt dann als zugegangen, wenn sie zur üblichen Geschäftszeit im elektronischen Briefkasten der Deutschen Messe eintrifft. Die übliche Geschäftszeit wird berechnet nach der Ortszeit des Empfängers.

Die Deutsche Messe haftet nicht für Schäden, die durch technische Störungen – z.B. bei Ausfall der Serververbindungen – und aufgrund höherer Gewalt entstehen. Unbeachtet der Nationalität bzw. des Standortes des Servers, ist bei Streitigkeiten aus diesem Vertrag das deutsche Recht anwendbar. Gerichtsstand ist Hannover.

be determined in accordance with the provisions applicable in the event of withdrawal by the exhibitor from the agreement, and depend on the point in time at which Deutsche Messe receives written advice of the facts justifying termination of the agreement.

10. Supplementary Provisions

The General Regulations of Deutsche Messe for Exhibition Grounds and Parking Facilities, the list of product categories, the Technical Regulations, and any other provisions, all of which are sent to the exhibitor before the event opens, shall **collectively constitute the rental agreement**.

Deutsche Messe is authorized to dispose of any items at the exhibitor's expense, which were not removed during the dismantling period. Deutsche Messe is not obligated to store such items before disposing of them.

Only security firms approved and licensed by Deutsche Messe are allowed to provide security services for stands at the show. Upon request, appropriately qualified security firms may also be granted special authorization to offer such services.

11. Claims Procedure, Place of Performance / Jurisdiction

Any claims by the exhibitor against Deutsche Messe must be in writing, subject to a statute of limitations of 12 months from the end of the calendar year in which the claims arise. Any agreements that deviate from these or supplementary provisions must be in writing, whereby signatures by facsimile shall suffice.

This agreement shall be construed exclusively in accordance with the Laws of Germany, the wording in German shall be deemed authentic, and jurisdiction shall be in Hannover, Germany. Deutsche Messe reserves the right to file its claims in a court at the exhibitor's place of business.

II. Terms of Use for OBS

Our Online Business Service (OBS) is a convenient way for exhibitors to order tradeshow services online and to submit binding registrations for the upcoming event. Co-exhibitors can only order services via OBS.

The use of OBS to order services or register for an event is subject to these Terms of Use, the Conditions for Participation Parts A & B of Deutsche Messe, the above-stated Supplementary Provisions, and the respective terms for orders and rendering of services, all of which can be viewed online in OBS.

Access to OBS to place orders or register for an event is granted through a temporary password mailed to the exhibitor by Deutsche Messe. Deutsche Messe shall not be liable for any damages resulting from unauthorized use of this password or any user password set up by the ordering party or a co-exhibitor. Orders and registrations via OBS are deemed effective when received in Deutsche Messe electronic in-box during its local office hours. Normal office hours shall be based on the recipient's location.

Deutsche Messe shall not be liable for damages arising from any technical disruptions, such as server breakdowns or events beyond its control. The Laws of Germany shall govern any disputes or claims that arise from or in connection with this agreement, irrespective of the origin or location of the server. Jurisdiction shall be in Hannover, Germany.